

# Metro Vancouver : Lions Gate favorisera lâ€™™ assainissement des cours dâ€™™ eau de la rÃª™

Dossier de-  
la rÃª™ daction de H2o  
April 2017

Jonathan Wilkinson, dÃª™putÃª™ de North Vancouver, au nom de Amarjeet Sohi, ministre de l'Infrastructure et des CollectivitÃª™s, Peter Fassbender, ministre du DÃª™veloppement communautaire, sportif et culturel, et Greg Moore, prÃª™sident du conseil d'administration de Metro Vancouver, ont annoncÃª™ l'octroi d'un financement conjoint maximal de 405 millions de dollars pour la construction de la nouvelle station de traitement secondaire des eaux usÃª™es Lions Gate. La nouvelle station, dont le coÃª™t est estimÃª™ Ã  environ 700 millions de dollars, sera relocalisÃª™e sur un terrain du District de North Vancouver appartenant Ã  Metro Vancouver. L'ancienne station Ãª™tait situÃª™e dans la rÃª™serve de la Nation Squamish. Ce systÃª™me de traitement aura recours aux meilleures mÃª™thodes pour le traitement des eaux usÃª™es et la rÃª™cupÃª™ration des ressources, et il rÃª™duira l'empreinte carbonique de la station. L'eau sera conservÃª™e et rÃª™cupÃª™rÃª™e au sein de la station, et les eaux de pluie seront rÃª™cupÃª™rÃª™es Ã  l'extÃª™rieur de la station aux fins de rÃª™utilisation. Des espaces intÃª™rieurs et extÃª™rieurs seront amÃª™nagÃª™s, qui profiteront aux activitÃª™s communautaires, par exemple des programmes Ãª™ducatifs, des activitÃª™s de sensibilisation et des rencontres publiques. Une fois la construction de la station terminÃª™e, les districts de West et de North Vancouver, la ville de North Vancouver et la Nation Squamish pourront compter sur un rÃª™seau de traitement des eaux usÃª™es amÃª™liorÃª™, moderne et fiable qui amÃª™liorera les rÃª™sultats sur le plan environnemental et qui permettra aussi soutenir une croissance accrue et le dÃª™veloppement Ãª™conomique partout dans la rÃª™gion.

"D'un coÃª™t estimÃª™ Ã  700 millions de dollars, la station de traitement secondaire des eaux usÃª™es Lions Gate reposera sur des technologies de pointe liÃª™es Ã  la rÃª™cupÃª™ration intÃª™grÃª™e des ressources, Ã  la rÃª™duction des Ãª™missions de gaz Ã  serre et de la consommation d'Ãª™nergie, tout en reprÃª™sentant un actif communautaire crucial pour les rÃª™sidents et les entreprises de la prochaine gÃª™nÃª™ration de la CÃª™te-Nord en pleine croissance", a dÃª™clarÃª™ Greg Moore, prÃª™sident du conseil d'administration de Metro Vancouver, et maire de la ville de Port Coquitlam.

Gouvernement Canada